

Dữ liệu

NGỤC TRUNG NHẬT KÝ (Chữ Hán)

Cập nhật lúc 17h43, ngày 25/02/2008

獄中日記

NGỤC TRUNG NHẬT KÝ

(Hồ Chủ tịch)

*

1

身 體 在 獄 中
精 神 在 獄 外
欲 成 大 事 業
精 神 更 要 大

*

2

開 卷

老 夫 原 不 愛 吟 詩
因 為 囚 中 無 所 為
聊 借 吟 詩 消 永 日
且 吟 且 待 自 由 時

*

3

在 足 榮 街 被 扣 留
足 榮 卻 使 余 蒙 辱
故 意 遲 延 我 去 程
間 諜 嫌 疑 空 捏 造
把 人 名 譽 白 犧 牲

*

4

入 靖 西 縣 獄
獄 中 舊 犯 迎 新 犯
天 上 晴 雲 逐 雨 雲
晴 雨 浮 雲 飛 去 了
獄 中 留 住 自 由 人

*

5

世 路 難

走 遍 高 山 與 峻 岩
那 知 平 路 更 難 堪
高 山 遇 虎 終 無 恙
平 路 逢 人 卻 被 監

6

二

余擬無送
原到奈余
代中風入
表華波獄
越見平作
南要地嘉
民人起賓

7

三

忠誠我本無心疚
卻被嫌疑做漢奸
處世原來非易難
而今處世更難

*

8

早

太陽每早從牆上
照著籠門門未開
籠裡現卻時已暗
光明卻已面前來

9

二

早起人爭獵虱
八鐘響了早餐開
勸君且之吃時一飽
否極之吃時必泰來

*

10

午

獄中午睡真舒服
一睡昏昏幾句鐘
夢見乘龍天上去
醒時才覺臥籠中

*

11

問話

社會的兩極
法官與犯人
官曰你良民
犯曰你我說
官曰我言本
法官性本善
假裝惡狠罪
要入人於罪
卻入意慫慫
這兩極之間

立 著 公 理 神

*

12

午後

二 點 開 籠 換 空 氣
人 人 仰 看 自 由 天
自 由 天 上 神 仙 客
知 否 籠 中 也 有 仙

*

13

晚

晚 餐 吃 了 日 西 沉
處 處 山 歌 與 樂 音
幽 暗 靖 西 禁 閉 室
忽 成 美 術 小 翰 林

*

14

囚 糧

每 餐 一 碗 紅 米 飯
無 鹽 無 菜 又 無 湯
有 人 送 飯 吃 得 飽
沒 人 送 飯 喊 爺 娘

*

15

難 有 吹 笛

獄 中 忽 聽 思 鄉 曲
聲 轉 淒 涼 調 轉 愁
千 里 關 河 無 限 感
閨 人 更 上 一 層 樓

*

16

腳 鬧

猙 獰 餓 口 似 凶 神
晚 晚 張 開 把 腳 吞
各 人 被 吞 了 右 腳
只 剩 左 腳 能 屈 伸 (5)

*

17

二

世 間 更 有 離 奇 事
人 們 爭 先 上 腳 鉗
因 為 有 鉗 才 得 睡
無 鉗 沒 處 可 安 眠

*

18

學奕棋

閑(6)坐無聊學奕棋
 千兵萬馬共驅馳
 進攻退守應神速
 高才疾足先得之

*

19

二

眼光應大心應細
 堅決時大時要進攻
 錯路雙車也沒用
 逢時一卒可成功

*

20

三

雙方勢力本平均
 勝利終須屬一人
 攻守運籌無陋算
 才稱英勇大將軍

*

21

望月

獄中無酒亦無花
 對此良宵奈若何
 人向窗前看明月
 月從窗隙看詩家

*

22

分水

每人分得水半盆
 洗面烹茶各隨便
 誰要洗面勿烹茶
 誰要烹茶勿洗面

*

23

中秋

中秋秋月圓如鏡
 照耀人間白似銀
 家裡團圓吃秋節
 不忘獄裡吃愁人

*

24

二

獄中秋愁月悠悠
 中月得隨秋
 人也風由月
 賞帶賞共
 中點秋悠

*

25

賭

民間賭博被官拉
 獄裡賭博可公開
 被拉賭犯常嗟悔
 何不先到此裡來

*

26

賭犯

公欲硬窮
 家令犯犯
 不他餉饑
 給們饌延
 賭悔天共
 犯前天淚
 飯非有垂

*

27

難友莫某

富家子弟貧家教
 賭膽如天膽似針
 車大炮炮才真偉大
 在囚仍想吃人參

*

28

難友原主任

國家重托鎮邊陲
 胡乃忘公只顧私
 錫礦常從邊界去
 金錢爐裡鑄囚詩

*

29

雙十日解往天保

家國我逆
 家慶卻風
 結歡今有
 繚聲天意
 與舉被阻
 張國綁飛
 燈騰解鵬

*

30

走 路

走 路 才 知 走 路 難
重 山 之 外 又 重 山
重 山 登 到 高 峰 後
萬 里 輿 圖 顧 盼 間

*

31

暮

倦 鳥 歸 林 尋 宿 樹
孤 雲 慢 慢 渡 天 空
山 村 少 女 磨 包 粟
包 粟 磨 完 爐 已 紅

*

32

夜 宿 龍 泉

白 天 雙 馬 不 停 蹄
夜 晚 嘗 嘗 五 味 雞
風 冷 乘 機 來 夾 擊
隔 鄰 欣 聽 曉 鶯 啼

*

33

田 東

每 餐 一 碗 公 家 粥
肚 子 時 時 在 嘆 吁
白 飯 三 元 不 夠 飽
薪 如 桂 也 米 如 珠

*

34

初 到 天 保 嶽

日 行 五 十 三 公 里
濕 盡 衣 冠 破 盡 鞋
徹 夜 又 無 安 睡 處
廁 坑 上 坐 待 朝 來

*

35

難 友 之 妻 探 監

君 在 設 窗 裡
妾 在 設 窗 前
相 近 在 咫 尺
相 隔 似 天 淵
口 不 能 說 的
只 賴 眼 傳 言
未 言 淚 已 滿
情 景 真 可 憐

*

36

各 報：歡 迎 威 基 大 會

同 是 中 國 友
同 是 要 赴 渝
君 為 坐 上 客
我 為 階 下 囚
同 是 代 表 也
待 遇 胡 懸 殊
人 情 分 冷 熱
自 古 水 東 流

*

37

自 勉

沒 有 冬 寒 憔 悴 景
將 無 春 暖 的 輝 煌
災 殃 把 我 來 鍛 煉
使 我 精 神 更 緊 張

*

38

野 景

我 來 之 時 禾 尚 青
現 在 秋 收 半 已 成
處 處 農 民 顏 帶 笑
田 間 充 滿 唱 歌 聲

*

39

粥 攤

路 旁 樹 影 涼 陰 下
一 椽 茅 蘆 是 酒 樓
冷 粥 白 鹽 供 食 譜
行 人 過 此 暫 停 留

*

40

果 德 獄

監 房 也 是 小 家 庭
柴 米 油 鹽 自 己 營
每 個 籠 前 一 個 灶
成 天 煮 飯 與 調 羹

*

41

隆 安 劉 所 長

辨事認真劉所長
 人人贊頌你公平
 文前粒米都公布
 乾淨囚籠好衛生

*

42

早解

一次雞啼夜未闌
 群星擁月上秋山
 征人已征途上
 迎面秋風陣陣寒

43

二

東方白色已成紅
 幽暗殘餘早一(22)空
 暖氣包羅全宇宙
 行人詩興忽加濃

*

44

同正十一月二日
 同正正同平馬獄
 每餐一粥肚空空
 水和光線很充足
 日日還開兩次籠

*

45

難友的紙被

舊卷新書相補綴
 紙氈猶煖過無氈
 玉床錦帳人知否
 獄裡許多人不眠

*

46

夜冷

秋深無褥亦無氈
 縮脛弓腰不可眠
 月照庭蕉增冷氣
 窺窗北斗已橫天

*

47

綁

脛臂長龍環繞著
 宛如外國武勳官

勳官的是金絲線
我的麻繩一大端
*

48

落了一隻牙
你的心情硬且剛
不如老舌軟而長
從來與你同甘苦
現在東西各一方
*

49

隆安 - 同正
此間土地廣而貧
所以人民儉且勤
聽說今春逢大旱
十分收穫兩三分
*

50

街上

街上人爭看漢奸
漢奸與我本無干
無干仍是嫌疑犯
使我心中覺點寒
*

51

路上

脛臂雖然被緊綁
滿山鳥語與花香
自由覽賞無人禁
賴此征途減寂涼
*

52

徵兵家眷

郎君一去不回頭
使妾閨中獨抱愁
當局可憐余寂寞
請余來暫住牢囚
*

53

解嘲

吃公家飯住公房
軍警輪班去護從
玩水遊山隨所適
男兒到此亦豪雄

*

54

往南寧

鐵繩硬替麻繩軟
步步叮嚙環珮聲
雖是嫌疑間諜犯
儀容卻像舊公卿

*

55

警兵擔豬同行

警士擔豬同路走
豬由人擔我人牽
人而反賤於豬仔
因為人無自主權

*

56

二

世上千辛和萬苦
莫知失卻自由權
一言一動不自主
如牛如馬任人牽

*

57

跌落

夜仍黑暗已登程
路又崎嶇甚不平
跌入深坑危險甚
幸能躍出了深坑

*

58

半路搭船赴邕

乘舟順水往邕寧
脛吊船欄似絞刑
兩岸鄉村稠密甚
江心漁父釣船輕

*

59

南寧獄

監房建築頂摩登
澈夜輝煌照電燈
因為每餐惟粥
使人肚子戰兢

*

60

納悶

環球戰火鑠蒼天
壯士相爭赴陣前
獄裡閑人閑要命
雄心不值一文錢

*

61

聽雞鳴

你只平常一隻雞
朝朝報曉一大聲
一聲喚醒群黎啼
你的功勞也不低

*

62

一個賭犯硬了

他身只有骨包皮
痛苦饑寒不可支
昨夜他仍睡我側
今朝他已九泉歸

*

63

又一個

夷齊不食周朝粟
賭犯不吃公家粥
夷齊餓死首陽山
賭犯餓死公家獄

*

64

禁煙紙煙的

煙禁此間很厲害
你煙繳入他煙包
當然他可吹煙斗
你若吹煙罰手鐐

他獄丁也

*

65

夜半聞哭夫

嗚呼夫君兮夫君
何故夫君遽棄塵
使妾從今何處見
十分心合意投人

*

66

黃昏

風如利劍磨山石

寒似尖鋒刺樹枝
遠寺鍾聲催客步
牧童吹笛引牛歸

*

67

工 金

煮一鍋飯六毛錢
一盆開水銀一元
一元買物得六角
獄中價格定昭然

*

68

睡 不 著

一更二更又三更
輾轉徘徊睡不成
四五更時才合眼
夢魂環繞五尖星

*

69

憶 友

昔君送我至江濱
問我歸期指谷新
現在新田已梨好
他鄉我作獄中人

*

70

替難友們寫報告
同舟共濟義難辭
替友編修報告書
奉此等因今始學
多博得感恩詞

*

71

癩 瘡

滿身紅綠如穿錦
成日撈搔似鼓琴
穿錦囚中都貴客
鼓琴難友盡知音

*

72

聞 椿 米 聲

米被椿時很痛苦
既椿之後白如綿
人生在世也這樣

困 難 是 你 玉 成 天
*

73

雙 十 一

從 前 每 到 雙 十 一
紀 念 歐 洲 罷 戰 期
今 日 五 洲 同 血 戰
罪 魁 就 是 惡 NAZI

74

二

中 華 抗 戰 將 六 載
烈 烈 轟 轟 舉 世 知
勝 利 雖 然 有 把 握
仍 須 努 力 反 攻 時

75

三

抗 日 旌 旗 滿 亞 洲
旌 旗 大 小 有 差 殊
旌 旗 大 的 固 須 有
小 的 旌 旗 不 可 無

*

76

警 報 十 一 月 十 二 日

敵 機 浩 蕩 到 天 中
避 襲 人 民 跑 一 空
我 們 出 籠 避 空 襲
人 人 歡 喜 得 出 籠

*

77

折 字

囚 人 出 去 或 為 國
患 過 頭 時 始 見 忠
人 有 憂 愁 優 點 大
籠 開 竹 門 出 真 龍

*

78

旅 館

照 例 初 來 諸 難 友
必 須 睡 在 廁 坑 邊
假 如 你 想 好 好 睡
你 要 多 花 几 塊 錢

*

79

早 晴

朝陽穿過籠全部
 燒盡幽煙與暗霾
 生氣頓時充宇宙
 犯人個個笑顏開

*

80

越有騷動邕報赤道訊
 寧死不甘奴隸苦
 義旗到處又飄揚
 可憐余做囚中客
 未得躬親上戰場

*

81

英訪華團

美團去了英團到
 到處欣逢熱烈情
 我也訪華團一部
 卻遭特種的歡迎

*

82

解往武鳴

既解到南寧
 又解返武鳴
 彎彎曲曲解
 徒延我行程
 不平

*

83

苞鄉狗肉

過果德時吃鮮魚
 過苞鄉時吃狗肉
 可見一般遞解人
 生活有時也不俗

*

84

築路夫

餐風浴雨未曾休
 慘淡經營築路夫
 車馬行人來往者
 幾人感謝你功勞

*

85

獄丁竊我之士的
 一生正直又堅剛

攜手同行人幾雪霜
恨彼奸人離我倆
長教我你各淒涼

*

86

公 里 碑

不 高 亦 不 遠
非 帝 亦 非 王
小 小 一 片 石
屹 立 大 道 旁
人 賴 你 指 示
不 走 錯 向 方
你 給 人 指 示
途 路 之 短 長
你 功 也 不 小
人 人 不 你 忘

*

87

寶 陽 獄 中 孩

Oa...! Oa...! Oa...!

爺 怕 當 兵 救 國 家
所 以 我 年 才 半 歲
要 到 獄 中 跟 著 媽

*

88

寄 尼 魯

我 奮 鬥 時 君 活 動
君 入 獄 時 我 住 籠
萬 里 遙 遙 未 見 面
神 交 自 在 不 言 中

89

二

我 們 遭 逢 本 是 同
不 同 的 是 所 遭 逢
我 居 友 者 圈 囹 裡
君 在 仇 人 桔 桎 中

*

90

燈 光 費

入 籠 要 納 燈 光 費
桂 幣 人 人 各 六 元
步 入 朦 幽 暗 地
光 明 值 得 六 元 錢

*

91

獄 中 生 活

每 人 各 有 一 火 爐
大 大 小 小 幾 個 鍋
煮 飯 煮 茶 又 煮 菜
成 天 煙 火 沒 時 無

*

92

郭 先 生

萍 水 相 逢 談 片 刻
郭 君 對 我 甚 慙 勉
雪 中 送 炭 雖 然 少
世 界 仍 存 這 種 人

*

93

莫 班 長

慷 慨 寶 陽 莫 班 長
解 囊 買 飯 給 囚 人
晚 間 解 縛 給 他 睡
不 用 威 權 只 用 恩

*

94

遷 江 獄

籠 外 六 十 九 人 盜
籠 中 的 盜 不 知 數
監 房 卻 像 刨 藥 堂
又 像 街 上 賣 盜 鋪

*

95

搭 火 車 往 來 賣

幾 十 日 來 勞 走 路
今 天 得 搭 火 車 行
雖 然 只 得 坐 炭 上
畢 竟 比 徒 步 漂 亮

*

96

他 想 逃

一 心 只 想 自 由 境
拚 命 跳 車 他 走 開
可 惜 他 跑 半 里 許
又 被 警 兵 捉 回 來

*

97

來 賓

監 房 班 長 天 天 賭
警 長 貪 吞 解 犯 錢
縣 長 燒 燈 辨 公 事
來 賓 依 舊 太 平 天

*

98

到 柳 州

千 辛 萬 苦 非 無 限
九 日 吾 人 到 柳 州
回 顧 百 餘 天 惡 夢
醒 來 面 尚 帶 餘 愁

*

99

久 不 遞 解

苦 葯 杯 將 乾 更 苦
難 關 末 步 倍 艱 難
長 官 部 只 隔 里 許
何 故 長 留 我 此 間

*

100

夜 半

睡 時 都 像 純 良 漢
醒 後 才 分 善 惡 人
善 惡 原 來 無 定 性
多 由 教 育 的 原 因

*

101

柳 州 獄

*

102

到 長 官 部

想 這 難 關 是 最 后
自 由 日 子 快 來 臨
那 知 還 有 難 關 在
我 們 應 該 解 桂 林

*

103

四 個 月 了

一 日 囚 千 秋 在 外
古 人 之 話 不 差 訛

四月非人類生活
使余憔悴十年多

因為

四月吃不飽
四月睡不好
四月不換衣
四月不洗澡

所以

落了一隻牙
髮白了許多
黑瘦像餓鬼
全身是癩痧

幸而

持久和忍耐
不肯退一分
物質雖痛苦
不動搖精神

*

104

病重

外感華天新冷熱
內傷越地舊山河
獄中害病痛哭卻辛苦
本應痛哭卻狂歌

*

105

到桂林

桂林無桂亦無林
只見山高與水深
榕蔭監房真可怖
白天黑夜沉沉

*

106

入籠錢

初來要納入籠錢
至少仍須五十元
倘你無錢不能納
你將步步碰麻煩

*

107

? !

空空苦了四十天
四十天苦不勝言

現在又要解返柳
真是令人悶又煩
*

108

?

柳州桂林又柳州
踢來踢去像皮球
含冤踏遍廣西地
不知解到幾時休
*

109

到第四戰區政治部

解過廣西十三縣
住了十八個監房
試問余所犯何罪
罪在為民族盡忠
*

110

政治部禁閉室

二尺闊兮三尺長
四人住此日傍惶
要伸伸腳也不可
因為多人少地方
*

111

蒙優待

吃夠飯菜睡夠甞
又給零錢買報煙
主任梁公優待我
我心感激不勝言
*

112

朝景

太陽每早從山上
照得全山處處紅
只為籠前有黑影
太陽未照到籠中
*

113

清明

清明時節雨紛紛

籠裡囚人欲斷魂
借問自由何處有
衛兵遙指辦公門

*

114 晚 景

玫瑰花開花又謝
花開花謝兩無情
花香透入籠門裡
向在籠人訴不平

*

115

伍 科 長 黃 科 員

伍科長與黃科員
兩二見我太可憐
慇懃慰問和幫助
這像冬寒遇暖天

*

116 限 制

沒有自由真痛苦
出恭也被人制裁
開籠之時肚不開
肚痛之時籠不開

*

117

楊 濤 病 重

無端平地起波濤
送你楊濤入坐牢
城火池魚堪浩嘆
而今你又咳成癆

*

118

不 眠 夜

茫茫長夜不能眠
我做囚詩百幾篇
做了一篇常擱筆
從籠門望自由天

*

119 久 雨

九天下雨一天晴
可恨天公沒有情

鞋 破 路 泥 汙 了 腳
仍 須 努 力 向 前 行
*

120

惜 光 陰

蒼 天 有 意 挫 英 雄
八 月 消 磨 枯 桎 中
尺 壁 寸 陰 真 可 惜
不 知 何 日 出 牢 籠
*

121

讀 蔣 公 訓 詞

百 折 不 回 向 前 進
孤 臣 孽 子 義 當 然
決 心 苦 幹 與 硬 幹
自 有 成 公 的 一 天
*

122

梁 華 盛 將 軍 升 任 副 司 令

昔 日 揮 軍 湘 浙 地
今 年 抗 敵 緬 滇 邊
顯 赫 威 名 寒 敵 膽
為 公 預 訟 凱 旋 篇
*

123

贈 小 侯 (海)

幼 而 學 也 壯 而 行
上 忠 黨 國 下 忠 民
儉 勤 勇 敢 和 廉 正
毋 負 梁 公 教 育 情
*

124

秋 感

熊 到 山 峰 晚 十 點
蟲 聲 斷 續 慶 秋 來
囚 人 不 管 秋 來 未
只 管 囚 籠 何 時 開

125

二

去 歲 秋 初 我 自 由
今 年 秋 首 我 居 囚
倘 能 裨 益 吾 民 族
可 說 今 秋 值 去 秋
*

126

因 肚 餓

從 前 送 飯 天 天 早
現 在 開 餐 遲 又 遲
況 復 時 間 不 一 定
十 十 一 或 十 二 時

*

127

陳 科 員 來 探

一 年 只 見 兵 和 警
今 日 看 見 儒 雅 人
雅 人 使 我 心 興 奮
我 髮 黑 反 兩 三 分

*

128

侯 主 任 恩 贈 一 部 書

頃 承 主 任 送 書 來
讀 罷 精 神 覺 頓 開
領 袖 偉 言 如 在 耳
天 邊 轟 動 一 聲 雷

*

129

蒙 上 令 准 出 籠 活 動

久 閒 兩 腳 軟 如 綿
今 試 行 行 屢 欲 顛
片 刻 已 聞 班 長 喊
返 來 不 準 再 遲 延

*

130

秋 夜

門 前 衛 士 執 槍 立
天 上 殘 雲 傍 月 飛
木 虱 縱 橫 如 坦 克
蚊 蟲 聚 散 似 飛 機
心 懷 故 國 千 塘 路
夢 繞 新 愁 萬 縷 絲
無 罪 而 囚 已 一 載
老 夫 和 淚 寫 囚 詩

*

131

晴 天

事 物 循 環 原 有 定
雨 天 之 後 必 晴 天
片 時 宇 宙 解 淋 服

萬里山河 曬錦氈
日暖風清 花帶笑
樹高枝潤 鳥爭言
人和萬物 都興奮
苦盡甘來 理自然

*

132

看 ?#21315; 家 詩 ? 有 感

古詩偏愛天然美
山水煙花雪月風
現代詩中應有鐵
詩家也要會衝鋒

*

133

即 景

樹稍巧 畫張飛 像
赤日長 明關羽 心
祖國終 年無信 息
故鄉每 日望回 音

*

134

結 論

幸遇英明侯 主任
而今又是自 由人
獄中日記從 今止
深謝侯公再 造恩

*

29-8-1942

10-9-1943

*

135

新出獄學登山

雲擁重山 山擁雲
江心如鏡 淨無塵
徘徊獨步 西峰嶺
遙望南天 憶故人

 In